Lunes 30 de Septiembre de 1940

 Trabajamos de la mañana. – Pasé noche en Viña del Mar con mi esposa Sudelia e hijos Cornelio, Ignacio y Luis Arturo, dentro del Conjunto Artístico Mapuche Llufquehuenu, de la Federación Araucana, que dirijo. Sueños:

<<Estaba en Loncoche, departamento de Villarrica. Llegué a casa de don Custodio Aburto González. Estando erca de ella, dicho dueño dijo: ‘‘¡Que viva Llufquehuenu!’’>>

 Lo observé a las cinco de la mañana. Me levanté a las ocho.

 Mi esposa quebrantada de salud. Mañana era de lluvia. Di gracias a Dios y al Señor por el buen día de ayer. Mate de manos de Don Valentín Marihuán, y después, de manos de la Francisca Marihuán Rapiman. $1,00 de leña, $14 de pan, $1 a esposa.

 Con el Doctor Sr. Santelices.- Llegué 10:15 a su oficina de Director de Sanidad en el segundo piso de la Ilustre Municipalidad de Viña del Mar, con don Hipólito Méndez Ortiz y Cornelio Aburto Colihueque. El Doctor conversó con nosotros.

Entre otras cosas, me dijo que soy <<místico>> dentro de la defensa de la Raza Araucana. Dispuesto teatralizar los trabajos del conjunto artístico mapuche Llufquehuenu. El juego de football no es de la raza. Teatralizándolo puede combinarse con la película << Isla de Bali>>, que es muy interesante y guarda relación con las costumbres de la raza. Nos agregó que si empieza bien, podemos recorrer todos los teatros de Valparaíso y Viña del Mar y se puede ganar mucho dinero. Conforme.

 La isla de Bali está bajo el dominio de los holandeses. Debo continuar con la defensa de la Araucanía. El conjunto debe reducirse a 20 personas y su personal debe representar a la raza en forma legítima u auténtica. José Peñi Lemuñir no es mapuche. En el Festival de ayer pasó con el brazo derecho en alto. Esa posición no es de la raza, sino que es del socialismo o comunismo. Es una vergüenza para la raza que ande en el conjunto y desempeñe ese papel tan ridículo. Ojalá que se vaya del Conjunto y no vuelva a desempeñar ese mismo papel tan feo para el Conjunto. Celebra y celebrará mi lucha para que la raza mantenga sus principios, porque es una raza noble y es la dueña de la República, y no hay derecho para que desaparezca, como los desean los enemigos de ella.

 En vista de todo lo que precede, por su atención al Conjunto desde que llegamos a Viña del Mar, por los reclames que hizo para el festival del día anterior en el Estadio <<El Tranque>> Muncipal, y por su gran interés y respeto por el Guillatun en Monte Mar de ayer de la mañana, resolví conversarle mi nombramiento Espiritual, por el cual lucho, y le pedí escucharme. Accedió a mi pedido. Quedó impuesto de mi nombramiento Espiritual. También quedó impuesto, en parte, de las persecuciones que pesaron sobre mi persona por mi lucha de más de 20 años a favor de la raza. Al decirle todo lo anterior me manifestó sus deseos de que el Conjunto Llufquehuenu se quede en Viña del Mar hasta el 12 de octubre, para que asista a la fiesta de la raza y percibir los dineros que se pueden reunir por esa fiesta. Me agrego que el Conjunto, reducido y bien equipado, puede alcanzar hasta España, acompañado de él, después de la actual guerra europea, para que represente allá genuinamente todos los actos propios y nacionales de la Araucanía. Quedé conforme y contento con sus manifestaciones, y resolví conversar sobre ellas con mis compañeros del Conjunto. El Doctor habló por teléfono al diario *Estrella* respecto del Conjunto. Conversamos a 11:10 de la mañana. Entregué al Doctor $20 para el joven José Barales, que pegó los carteles para el festival de ayer, y $179 para cancelar medio cordero que el Doctor pidió para nosotros en el Matadero, el 28 que son $49, y $130, proporcionados a él para pagar la borrega que consiguió para el Guillatun del día anterior, dinero que quedó a devolverlo en su debida oportunidad. Conversamos a 11:40. De acuerdo para vernos a las 3 de la tarde. Enseguida nos retiramos de dicha oficina. Acto seguido cancelé $32,80 que debíamos por pan y por una bolsa quintal que vale $2,80. Pagué 6,80 por un block para cartas y sobres. Enseguida volvimos a casa. $12,20 por diez kilos de papas, $3,60 por arroz, cebolla, 0,80 por pimentón, $1 de leña, $14 de pan.

Trabajos de la tarde. – Mi esposa, que estaba mal de salud, estaba de pie a las 12:45. Doctor con nosotros en el refugio. Se trajeron a la casa dos sacos carbón y un carretón de tablas o pedazos de esta madera, para leña. $1 a Juan de Dios Ñancuvilu. $3,60 más de papas. Mate de manos mi esposa.

 2:20 habló conmigo don Valentín Marihuán. Quiere volver al sur con su hija. No me pronuncié por su manifestación.

 Don Dionisio Sandoval Huichulef. – Es de Tromén, reducción de Melillan Sandoval, departamento de Temuco. Llegó a saludarme a las 2 ½. Hace 12 años que vive en Viña del Mar. Está casado con la Rosa Vergara Torres. Vive en Calle Cha{ao 189. Está contento en Viña. Es dueño de una camioneta. Reconoce a su raza. Es joven. Agradecí su atención. Presentado a mi esposa y Conjunto. Almorcé con Don Domingo Catrihual. Sandoval Huichulef me ofreció cinco litros de vino tinto para el Conjunto. Le acepté gustosamente. Mando a buscarlo. El Conjunto se sirvió de este vino conmigo. Agradecido de dicho peñi.

Converso con compañeros del Conjunto. – Nos reunimos en la sala grande del refugio. Nos exhortamos para mantenernos aseados y en la misma forma la casa. Hablé 3 ½ a 4:20 de la tarde. Ñamcuvilu Epuleo, como segundo jefe del Conjunto, dio cuenta que los compañeros no cumplen con sus instrucciones para el aseo diario de la casa. Yo manifesté que no tengo inconveniente para barrer la casa y así lo haré mañana o pasado, o cuando haya necesidad. Don Valentín Matihuán Painemil también habló de esta reunión, a favor del aseo de la casa. Se acordó de mantener el aseo de la casa.

 Con el Doctor Sr. Santelices – Fui a su oficina con el Sr. Méndez Ortiz. Llegamos a las cinco de la tarde. Nos regaló una libreta de cada uno de los dos. Agradecidos. Conversamos con el Doctor.

 Con el Sr. Manuel Frugone Biale. – Este caballero es de Calera. Es administrador de la Sociedad Fábrica de Cemento de <<El Melón>>. El Doctor habló por fono con él. De acuerdo para que el Conjunto trabaje en Calera, en el estadio de la Sociedad, el próximo domingo, seis de octubre, a las 2:30 de la tarde. Entrada general $2 por persona.

 Impuesto Doctor de las dificultades dentro del Conjunto, de parte de los jugadores de chueca, encabezados por Don Manuel José Ate Silva, me aconsejó para que los tome bajo contrato. Hay que mandar hacer dos o tres mil volantes y pagar $40 o $50 a los diarios para los reclames del Festival por hacer en Calera el seis de octubre. Es conveniente retratar a los chuequeros y futbolistas. Deben retratarse como mapuches, luciendo cada uno de ellos la chiripa y trarilonco. Nos agregó que después debemos trabajar en el Teatro Municipal de Viña del Mar. Debemos volver al Sur con veinte mil o más pesos. Él va a hablar con el Sr. Julio Lavín. Está lista la Película sobre los habitantes y costumbres de ellos de la Isla de Bali. Importe $60 por cada exhibición y $50 si son por dos veces. Conversamos a 6 ½ de la tarde.

 Vuelvo a la casa. – Volví a las 6:45. $14 de pan para la comida, $6,40 por 1 kilo de yerba mater, $10 al Sr. Méndez Ortiz, $0,70 por una vela.

 El Doctor con nosotros. – Llegó a las 8 de la noche. Nos pidió que ensayemos los bailes. Así lo hicimos. Se retiró a las 9:35. Mate de manos mi esposa. Me serví un pan. Los jóvenes se dedicaron a bailar hasta tarde de la noche. Me acosté a las doce.

 Conforme. – Viña del Mar, Martes 1° de Octubre de mil novecientos cuarenta, a las nueve y ½ de la mañana.

*Manuel Aburto Panguilef* [firma]

Fuente: Andre Menard, *Libro Diario del Presidente de la Federación Araucana Manuel Aburto Panguilef* (Santiago: Colibris & RIL Editores, 2013), pp. 52-54